

Home (1917) Department.
Miscellaneous
Ordinary SERIES.

G.O. No. 1199

DATED 28-11-17

[Despatch Abstract.]

Passports.

Granting a— to K. Kathirkanni Maricair and Rathinaswami

Pillai travelling to Saigon.

PAPERS PUT UP WITH CURRENT No. _____

Papers of the department to which the current belongs.

Number.	Date.	Original (= O) or spare copy (= S.C.).	Remarks. (In this column such of the papers as have been removed for copying, printing, etc., should be marked with a cross.)	Initials of Referencer with date in token of return to Reference department

Papers of other departments.

Department.	Number	Date.	Original (= O.) or spare copy (= S.C.).	Initials with date of (1) Referencer acknowledging returns of the paper concerned or (2) Despatcher to denote the return of the papers to the department concerned.

HOME (JUDICIAL) DEPARTMENT.

O.F.—29.

Received _____ 191 . Registered _____ 191 .

Subject.

Recommending the grant of passports to K.Kathirkanni Maricair and Rathinaswami Pillai to Saigon.

Over No - 1199 8 28-11-17

Home Sec, Dept.

1. Passports are granted.
2. The bearers are advised to obtain the visa of a French Consular Officer.

ENCLOSURES.
No. 2 declaration filed 27.11.17
Spare copies

R.C.No. 3020 PP of 17

Station Tanjore, Dated the 17th November 191

To the Hon. S.H. Tanjore.
(Sd/- with app.)
Despatched with
Respect

From (Name) R. Narayana Ayyar Esq., M.A., I.C.S.,
(Designation) Addl. District Magistrate.

To The Secretary to the Government of Madras,

Home (Judicial) Department.
Madras

Sir,

I have the honour to forward herewith two applications from the marginally noted individuals for passport accompanied by photographs and chalan for the fee of Rs 2/- paid into the Treasury and to recommend that passports may be granted.

1. K.Kathirkanni Maricair -- Saigon
2. V. Rathinam Pillai. do.

I have the honour to be,
Sir,

Your most obedient servant,

R. Narayana Ayyar
Addl. District Magistrate.

TGN.

m
20 X (1)

1037

ORIGINAL.

T. and A. 1.

"The receipt is not binding or valid on Government unless it is signed (1) by the Huzur Treasurer and (2) by the English Hd. Acctt. when the amount is under Rs. 500 and also (3) by the Try. Dy. Collector when the amount is Rs. 500 or more."

இந்த ரசீது துகை ரூ. 500 க்கு குறைந்திருக்கும்போது உருர் கஜான்ஜியினாலும் இங்கிலீஷ் ஹெட் அக்கவுண்டாண்டினாலும் ரூ. 500 க்கும் அதற்கு மேற்பட்டிருக்கும் போது கஜானா டிப்டி கலெக்டரவர்களாலும் கையெழுத்துப் போடப்பட்டாலொழிய இந்த ரசீது செல்லாததுமன்றி கவர்மெண்டாரை கட்டுப்படுத்தவும் மாட்டாது."

Chalan for payment of money into the Huzur Treasury at

No. உருர் கஜானாவில் பணம் செலுத்துவதற்கு இருசால்நாமர்.

By whom paid. ஆரால் செலுத்தப்படுகிற தென்பது.	On what account. இன்ன காரியத்துக்காக வென்பது.	Amount. தொகை.	Monthly consecutive number assigned to the credit in the day-book. டே புக்கில் வரவுக்கு கொடுத்திருக்கிற மாசவாரி துடர்ந்த தம்பர்.
--	---	------------------	--

உருர் கஜான்ஜி சைகோண்டி சுயர் கவுஸ் மெய்க் கம். மெய்க் கம். கன்டெய்ண்டிங்	மொதாயல் ரட்டுகெக	Rs. 1 ரூ. 1	P. 1 ப. 1
Date 12-10-1917 1917 மார்ச் 12	Total (in words and figures) மொத்தம் (எழுத்திலும் இலக்கத் திலும்).	1	

Signature of Remitter.
பணம் செலுத்தபவர் கையெழுத்து
RECEIVED Rupees
உருர் கஜானா,
Huzur Treasury,
உருர் கஜானா,
The 1917
Entered.
பதிவு செய்துகொள்ளப்பட்டது.
Signature of Treasurer.
கஜான்ஜி.
Signature of English Head Accountant.
இங்கிலீஷ் ஹெட் அக்கவுண்டாண்டி.
Signature of Treasury Officer.
கஜானா ஆபீசர்.

Particulars of money paid.

செலுத்தப்பட்ட நாணயவாரி விவரம்.

	Number. சங்கியை.	Amount. தொகை.		
		RS.	A.	P.
<i>Currency Notes</i> கரெனஸி நோட்டுகள்.				
Rs. 1,000				
நூ.				
" 500				
" 100				
" 50				
" 20				
" 10				
" 5				
TOTAL NOTES ..				
மொத்தம் நோட்டுகள்				
<i>Cash.</i> நாணயம்.				
Sovereigns Full ..				
சாவரன்கள் பூரூ.				
Sovereigns Half ..				
சாவரன்கள் அரை:				
Whole Rupees ..				
பூரூ ரூபாய்.				
$\frac{1}{2}$ Rupees ..				
$\frac{1}{2}$ ரூபாய்.				
$\frac{1}{4}$ " ..				
$\frac{1}{8}$ " ..				
Double pice ..				
$\frac{1}{2}$ அணா.				
Single pice ..				
கால் அணா.				
Pies ..				
பைசா.				
GRAND TOTAL ..				
ஆக மொத்தம்.				

(a) Insert name of Place and Date.

(b) Christian Names and Surname of the applicant in full and present address.



WOMAN OR
of birth
HUSBAND
of the

born Subject,
ject or Sub-
India. IN
ED BRITISH
BACK.

only be in-
ess separate
he sentence

Asia must
owed.

(1) The words in brackets to be struck out and initialled in cases where the applicant has no previous passport in his possession.

(g) Signature.

The applicant must also write a specimen of his signature in the space below marked*.

The whole of the declaration and marginal particulars should be in the applicant's own handwriting.

(h) Name and qualification of person verifying the Declaration (see Rule 4 at back), viz. :-

Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public resident in India.



Specimen signature of applicant which will be detached and affixed to the Passport when issued.

Specimen signature of wife if to be included on the Passport.

(A)

DECLARATION TO BE MADE BY APPLICANT FOR PASSPORT.

I, the Undersigned (b) Kadir Ghose Kamiecar or Katherkanny Kamiecar at present residing at Tanjavur Fort hereby declare that I am

(c) the wife of late husband was and that my husband is late husband was

a (d) British born subject having been born at Tanjavur Fort on the 10th day of June year 1889

FOR PERSONS BORN ABROAD, who derive British nationality from a father or paternal grandfather born within His Majesty's Dominions. (To be struck out in other cases.)
my (his) father having been born within His Majesty's Dominions at Paternal grandfather on the 10th day of June

and not having lost the status of British Subject thus acquired, and I hereby apply for a Passport for the purpose of travelling to Singapore in Ceylon China

(e) [accompanied by my wife (and children under the age of 16), as indicated in the margin, who do not possess separate Passports].

I further declare that I have no Passport already in my possession (f) (other than that those which I annex hereto for cancellation). * K. K.

(g) Signed Kadir Ghose Kamiecar Katherkanny Kamiecar AND I, the Undersigned (h) Subby V. Rajagopal hereby declare that to the best of my personal knowledge and belief the above made Declaration of the said Kadir Ghose Kamiecar

Katherkanny Kamiecar is true, and that I can from my personal knowledge of him her vouch

him as a fit and proper person to receive a Passport.

Signed Subby V. Rajagopal

NOTE.—Duplicate small unmounted photographs of the applicant (and wife if to be included) must be sent, one of which must be certified on the back by the recommender.

IMPORTANT.

Applicants, and persons recommending them, are warned that should any of the statements contained in their respective declarations prove to be untrue, they will render themselves liable to prosecution.

DESCRIPTION OF APPLICANT.

Age 28
Profession Cloth Merchant
Maiden name and place and date of birth of widow or married woman travelling singly

Height 5 feet 4 1/2 inches
Forehead Broad
Eyes Brown
Nose Knobbed
Mouth wide
Chin Round
Colour of Hair No Hair on head. Chandalan
Complexion Fair
Face Oval
Any special peculiarities 1. a mark above the right eye
2. a mark at the end of left eye
3. a mark at the end of right eye

DESCRIPTION OF WIFE OF APPLICANT IF TO BE INCLUDED ON THE PASSPORT.

Names in full Katherkanny Kamiecar
Age 28

Profession Cloth Merchant

Place and date of birth

Maiden name

Height 5 feet 4 1/2 inches

Forehead

Eyes

Nose

Mouth

Chin

Colour of Hair

Complexion

Face

Any special peculiarities

Names, ages, and sex of children under the age of 16 if to be included on the Passport.

PASSPORT REGULATIONS.

1. Applications for Indian Passports must be made in the prescribed form, printed on the back of these regulations, and submitted either direct or through the local authority—

- (a) in the case of a resident in British India, to the Local Government or Local Administration concerned.
- (b) in the case of a resident in a Native State, to the Agent to the Governor-General or Political Resident concerned.

2. The charge for an Indian Passport is Re. 1.

3. Indian Passports are granted to :—

- (a) Natural-born British Subjects.
- (b) Wives and widows of such persons.
- (c) Persons naturalized in the United Kingdom, in the British Colonies or in India.
- (d) Subjects of Native States in India.

A married woman is deemed to be a subject of the State of which her husband is for the time being a subject.

4. Passports are granted upon the production of a declaration by the applicant in the prescribed form of application verified by a declaration made by a *Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public*, resident in India.

5. If the applicant for a Passport be a Naturalized British subject, the certificate of naturalization must be forwarded with the form of application to the Officer empowered to grant the Passport. It will be returned with the Passport to the applicant through the person who may have verified the declaration.

Naturalized British Subjects will be described as such, in their Passports, which will be issued subject to the necessary qualifications.

6. Small duplicate unmounted photographs of the applicant (and wife, if to be included) must be forwarded with the application for a Passport, one of which must be certified on the back by the person verifying the declaration made in the application form.

7. Indian Passports are not available beyond two years from the date of issue. They may be renewed, *in India only*, for four further periods of two years each after which fresh Passports must be obtained. The fee for each renewal is Re. 1.

8. Passports cannot be issued or renewed on behalf of persons already abroad : such persons should be told to apply for Passports to the London Foreign Office or nearest British Mission or Consulate. Passports must not be sent out of India by post.

9. In the case of an applicant for a Passport being unable to write English a transcription in English should be placed below the applicant's vernacular signature in the form of application. In the case of an illiterate person, a thumb impression should be substituted for a signature on the form of application, which should be certified by the person verifying the declaration.

The receipt is not binding or valid on Government unless it is signed (1) by the Huzur Treasurer and (2) by the English Hd. Acctt. when the amount is under Rs. 500 and also (3) by the Try. Dy. Collector when the amount is Rs. 500 or more."

"இந்த ரசீதின் துகை ரூ. 500 க்கு குறைந்திருக்கும்போது உசூர் கஜான்ஜியினாலும் இங்கிலீஷ் ஹெட் அக்கவுண்டாண்டினாலும் ரூ. 500 க்கும் அதற்கு மேற்பட்டிருக்கும் போது கஜான்ஜியிப்படி கலெக்டரவர்களாலும் கையெழுத்துப் போடப்பட்டாலொழிய இந்த ரசீது செல்லாததுமன்றி கவர்மெண்டாரை கட்டுப்படுத்தவும் மாட்டாது."

Chalan for payment of money into the Huzur Treasury at

No. உசூர் கஜானாவில் பணம் செலுத்துவதற்கு இருசால்நாமா.

By whom paid. ஆரால் செலுத்தப்படுகிற தென்பது.	On what account. இன்ன காரியத்துக்காக வென்பது.	Amount. தொகை.	Monthly consecutive number assigned to the credit in the day-book. டே புக்கில் வரவுக்கு கொடுத்திருக்கிற மாசுவாரி துடர்ந்த நம்பர்.
ஸ்ரீமதர்மபுரம் கஜான்ஜி வடிகைல் மொத்தம் மொத்தம் மொத்தம்	மொத்தம் மொத்தம் மொத்தம் மொத்தம் மொத்தம்	1	1
Date 12.10.1917 1917 மார்ச் 12	Total (in words and figures) மொத்தம் (எழுத்திலும் இலக்கத் திலும்).	1	

Signature of Remitter. வ. செ. சி. சி. சி.
பணம் செலுத்தபவர் கையெழுத்து.
RECEIVED Rupees ரூபாய் பெற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.
Huzur Treasury, உசூர் கஜானா.
Entered. பதிவுசெய்துகொள்ளப்பட்டது.
The 1917 மார்ச் 12
Signature of Treasurer. கஜான்ஜி.
Signature of English Head Accountant. இங்கிலீஷ் ஹெட் அக்கவுண்டாண்டி.
Signature of Treasury Officer. கஜானா ஆபீசர்.

Particulars of money paid.
செலுத்தப்பட்ட நாணயவாரி விவரம்.

	Number. சங்கியை.	Amount. தொகை.			
<i>Currency Notes</i> கரென்ஸி நோட்டுகள்.			RS.	A.	P.
Rs. 1,000					
500					
100					
50					
20					
10					
5					
TOTAL NOTES மொத்தம் நோட்டுகள்					
<i>Cash.</i> நாணயம்.					
Sovereigns Full சாவரன்கள் பூர.					
Sovereigns Half சாவரன்கள் அரை.					
Whole Rupees பூர ரூபாய்.					
$\frac{1}{2}$ Rupees $\frac{1}{2}$ ரூபாய்.					
$\frac{1}{4}$ "					
$\frac{1}{8}$ "					
Double pice $\frac{1}{2}$ அணா					
Single pice கால் அணா.					
Pies பைசா.					
GRAND TOTAL ஆக மொத்தம்.					

- (a) Insert name of Place and Date.
(b) Christian Names and Surname of the applicant in full and present address.

- (c) In the case of a MARRIED WOMAN OR WIDOW, the particulars of birth of her HUSBAND not of the



sh born Subject, Subject or Sub- in India. IN ALIZED BRITISH 5 AT BACK.

ould only be in- possess separate ut the sentence

in Asia must followed.

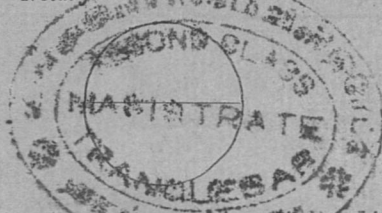
ets to be struck out and initialled in cases where the applicant has no previous passport in his possession.

- (g) Signature. The applicant must also write a specimen of his signature in the space below marked*.

The whole of the declaration and marginal particulars should be in the applicant's own handwriting.

- (h) Name and qualification of person verifying the Declaration (see Rule 4 at back), viz. :-

Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public resident in India.



Specimen signature of applicant which will be detached and affixed to the Passport when issued.

(A) DECLARATION TO BE MADE BY APPLICANT FOR PASSPORT.

(a) Tranquebar 30th October 1917
I, the Undersigned (b) Vadivelu Pillai Rethinam Pillai
at present residing at Tranquebar Port hereby declare that I am

FOR A MARRIED WOMAN OR WIDOW (to be struck out in other cases). Particulars of HUSBAND'S birth to follow.
(c) the wife of and that my husband is late husband was

a (d) British born subject having been born at Tranquebar Port on the 2nd day of March in the year 1887

FOR PERSONS BORN ABROAD, who derive British nationality from a father or paternal grandfather born within His Majesty's Dominions. (To be struck out in other cases.)
(e) my (his) father having been born within His Majesty's Dominions at paternal grandfather on the day of

and not having lost the status of British Subject thus acquired, and I hereby apply for a Passport for the purpose of travelling to Port in Ceylon - China

(e) [accompanied by my wife (and children under the age of 16), as indicated in the margin, who do not possess separate Passports].

I further declare that I have no Passport already in my possession (f) (other than that which I annex hereto for cancellation) 2-27-17 V.R.

(g) Signed Vadivelu Pillai Rethinam Pillai
AND I, the Undersigned (h) Mr. V. Rajagopal hereby declare that to the best of my personal knowledge and belief the above made Declaration of the said Mr. Vadivelu Pillai

Rethinam Pillai is true, and that I can from my personal knowledge of him vouch

him as a fit and proper person to receive a Passport.

Signed Mr. V. Rajagopal

NOTE.—Duplicate small unmounted photographs of the applicant (and wife if to be included) must be sent, one of which must be certified on the back by the recommender.

IMPORTANT.

Applicants, and persons recommending them, are warned that should any of the statements contained in their respective declarations prove to be untrue, they will render themselves liable to prosecution.

DESCRIPTION OF APPLICANT.

Age 30
Profession Cloth Merchant
Maiden name and place and date of birth of widow or married woman travelling singly

Height 5 feet 8 1/2 inches
Forehead Good
Eyes Black
Nose Pointed
Mouth Small
Chin Round
Colour of Hair Dark
Complexion Fair

Face Good
Any special peculiarities 1. a red spot on the forehead

DESCRIPTION OF WIFE OF APPLICANT IF TO BE INCLUDED ON THE PASSPORT.

Names in full 3. Anitha on the right cheek
Age 4. 2 holes on the back bone
Profession

Place and date of birth
Maiden name

Height feet inches
Forehead
Eyes
Nose
Mouth

Chin
Colour of Hair
Complexion
Face

Any special peculiarities

Names, ages, and sex of children under the age of 16 if to be included on the Passport.

PASSPORT REGULATIONS.

1. Applications for Indian Passports must be made in the prescribed form, printed on the back of these regulations, and submitted either direct or through the local authority—

(a) in the case of a resident in British India, to the Local Government or Local Administration concerned.

(b) in the case of a resident in a Native State, to the Agent to the Governor-General or Political Resident concerned.

2. The charge for an Indian Passport is Re. 1.

3. Indian Passports are granted to:—

(a) Natural-born British Subjects.

(b) Wives and widows of such persons.

(c) Persons naturalized in the United Kingdom, in the British Colonies or in India.

(d) Subjects of Native States in India.

A married woman is deemed to be a subject of the State of which her husband is for the time being a subject.

4. Passports are granted upon the production of a declaration by the applicant in the prescribed form of application verified by a declaration made by a *Political Officer, Magistrate, Justice of the Peace, Police Officer not below the rank of Superintendent or Notary Public*, resident in India.

5. If the applicant for a Passport be a Naturalized British subject, the certificate of naturalization must be forwarded with the form of application to the Officer empowered to grant the Passport. It will be returned with the Passport to the applicant through the person who may have verified the declaration.

Naturalized British Subjects will be described as such, in their Passports, which will be issued subject to the necessary qualifications.

6. Small duplicate unmounted photographs of the applicant (and wife, if to be included) must be forwarded with the application for a Passport, one of which must be certified on the back by the person verifying the declaration made in the application form.

7. Indian Passports are not available beyond two years from the date of issue. They may be renewed, *in India only*, for four further periods of two years each after which fresh Passports must be obtained. The fee for each renewal is Re. 1.

8. Passports cannot be issued or renewed on behalf of persons already abroad: such persons should be told to apply for Passports to the London Foreign Office or nearest British Mission or Consulate. Passports must not be sent out of India by post.

9. In the case of an applicant for a Passport being unable to write English a transcription in English should be placed below the applicant's vernacular signature in the form of application. In the case of an illiterate person, a thumb impression should be substituted for a signature on the form of application, which should be certified by the person verifying the declaration.

When given for copying
 When copied
 When examined
 When signed

191

READ AGAIN G.O. No.
 191

DATED

CURRENT No.

ENCLOSURES TO C. No.

ORDER OF GOVERNMENT

A A A A A A A

LETTER OF GOVERNMENT.

STATEMENT WITH DITTO.

PAPERS NOT FILED UP, BEING MEANT FOR DESPATCH
 IN ORIGINAL.

N.B.—

A = Copy in full.
 B = Not to be copied.
 P = Copy abstract only.
 Q = Copy heading only.